

LES PIÈGES OUELL
538 boul. St-François
Lac-des-Écorces Qc J0W 1H0
819-585-4144
info@ouell.ca
www.ouell.ca

PIÈGE : URSUS-1

Instruction pour le montage et l'utilisation
Mounting and installation instructions

Figure 1

- Assemblez le ressort au piège à l'aide du boulon et des noix incluses et de deux clés ½ po.
- Fix the spring to the trap with the included bolt and nuts and two ½ in. Keys

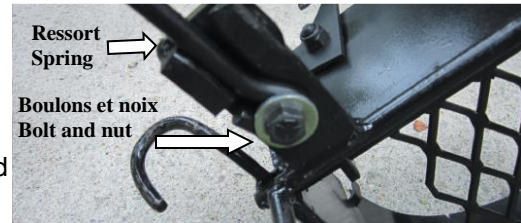


Figure 2

- Ajustez la sensibilité de la palette du piège avec une clé ½ po afin d'éviter la capture accidentelle de petits animaux.
- Adjust the resistance and sensibility of the trap pan with a ½ key to avoid triggering by small animals.



Figure 3

- Levez le crochet de sureté pour retenir le ressort.
- Lift up the safety hook to retain the spring

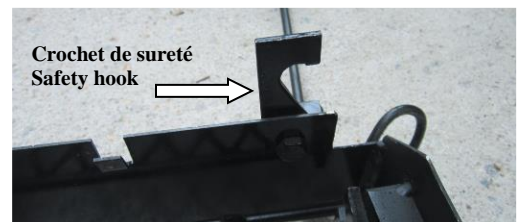


Figure 4

- Utilisez l'outil pour fermer le ressort.
- Use the tool to arm the spring.



Figure 5

- Lorsque le ressort est fermé, lui accrocher le crochet de sureté.
- When the spring is closed, put the safety hook on it.



Figure 6

- Accrochez la palette au piège à l'aide du deuxième crochet de sûreté
- Put the second safety hook located on the trap pan on the trap.



Figure 7

- Installez le piège à un endroit approprié, posez le lacet au-dessus, attachez le lacet à un arbre ou une ancre. Retirez les crochets de sûreté. Il est important de disposer le piège de façon à ce que le ressort pointe vers la gauche lorsque vous faire face à votre appât
- Install the trap at an appropriate location, put the snare above it, fasten the snare to a fallen log or an anchoring point. Remove the safety hooks, the trap is ready. it is important to arrange the trap so that the spring points to the left when facing your bait



IMPORTANT, ATTENTION À LIRE AU COMPLET AVANT L'UTILISATION

CECI EST UN PIÈGE À (OURS) IL PEUT ÊTRE TRÈS DANGEREUX À OUVRIR, LE FAIRE AVEC PRÉCAUTION.

Déposez le piège sur le sol, s'assurez qu'il ne glisse pas, activez le piège sans oublier de mettre les 2 crochets de sûreté, sinon le piège peut se déclencher durant la manipulation, et risque de causer des blessures graves, ne jamais se mettre le visage devant le bras du déclencheur, placez le piège à l'endroit approprié et enlever les crochets de sécurité, le piège est maintenant prêt à fonctionner. L'installation à la passe est très efficace. Attendre la présence de piste avant d'installer le piège.

Pour de plus ample information contactez le fabricant : info@ouell.ca

IMPORTANT NOTICE, PLEASE READ COMPLETELY BEFORE USING THIS TRAP

Mounting instructions

The spring has to be mounted to the trap. Use the included ½ bolt with the nuts. The sensitivity of the trap pan should be strengthened to avoid triggering by small or medium sized animals. THIS IS A BEAR SNARE, IT CAN BE VERY DANGEROUS

TO USE, PLEASE DO IT SAFELY. Put the trap on the ground; secure it so that it does not move. Arm the spring and immediately engage the two safety hooks because the trap can trigger during the installation and cause injury. Never put your face or any other body part inside the armed trap or in front of the spring. Install the trap in the appropriate location (see figure). Remove the safety hooks. The trap is set. Looks for bears' tracks before using this trap. Avoid locations where big game is present.

For more information, please contact the manufacturer :Pièges Ouell, info@ouell.ca